JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 22 JANUARY 2000 | No. 2000/14 | SAMEDI 22 JANVIER 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Monday, 24 January 2000

SECURITY COUNCIL

10 a.m.	4092nd meeting	Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Lundi 24 janvier 2000

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 heures	4092e séance	Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation concernant la République démocratique du Congo

GENERAL ASSEMBLY

PHASE V WORKING GROUP ON REIMBURSEMENT OF CONTINGENT-OWNED EQUIPMENT

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

GROUPE DE TRAVAIL DE LA PHASE V SUR LE REMBOURSEMENT DU MATÉRIEL APPARTENANT AUX CONTINGENTS

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil économique et social

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

ADVISORY COMMITTEE ON POST ADJUSTMENT QUESTIONS

10.30 a.m.-12.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
2.30 p.m.-5.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS D'AJUSTEMENT

10 h 30 à midi 30	séance privée	Salle de conférence 5
14 h 30 à 17 h 30	séance privée	Salle de conférence 5

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Twenty-second session

10 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room 3
10.30 a.m.-11.30 a.m.	452nd meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

Initial report of India (CEDAW/C/IND/1)

Introduction by State party's representative

11.30 a.m.-1 p.m.		Conference Room 3

Questions posed by experts and dialogue with the Committee

3 p.m.-5.30 p.m.	453rd meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4] *(continued)*

Initial report of India (CEDAW/C/IND/1)

5.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

[Meeting of the Working Group of the Whole (items 5 and 6)]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Vingt-deuxième session

10 heures à 10 h 30	séance privée	Salle de conférence 3
10 h 30 à 11 h 30	452e séance	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Rapport initial de l'Inde (CEDAW/C/IND/1)

Présentation du représentant de l'État partie

11 h 30 à 13 heures		Salle de conférence 3

Questions des experts et dialogue avec le Comité

15 heures à 17 h 30	453e séance	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4] *(suite)*

Rapport initial de l'Inde (CEDAW/C/IND/1)

17 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

[Réunion du Groupe de travail plénier (points 5 et 6)]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Resumed 1999 session

10 a.m.-1 p.m.	725th meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	726th meeting	Conference Room 4

1. Applications for consultative status and request for reclassification deferred from previous sessions [3 (a)] (E/C.2/1999/CRP.2, 3 and 6)

2. New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)] (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18-26, 27* and 28, E/C.2/1999/R.3)

---

* To be issued.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES

Reprise de la session de 1999

10 heures à 13 heures	725e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	726e séance	Salle de conférence 4

1. Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)] (E/C.2/1999/CRP.2 , 3 et 6)

2. Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)] (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18 à 26, 27* et 28, E/C.2/1999/R.3)

---

* À paraître.

ADMINISTRATIVE COMMITTEE ON COORDINATION

INTER-AGENCY COMMITTEE ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Fifteenth Meeting

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

COMITÉ ADMINISTRATIF DE COORDINATION

COMITÉ INTERINSTITUTIONS SUR LE DÉVELOPPEMENT DURABLE

Quinzième Réunion

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 6

UNITED NATIONS GROUP OF EXPERTS ON GEOGRAPHICAL NAMES

Twentieth session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Conference Room 1

Meeting of the Working Group on Policy and Funding [13]

Toponymic guidelines for map editors and other editors [14]

Exonyms [15]

GROUPE D'EXPERTS DES NATIONS UNIES POUR LES NOMS GÉOGRAPHIQUES

Vingtième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle de conférence 1

Réunion du Groupe de travail sur la publicité et le financement [13]

Directives toponymiques à l'usage des éditeurs de cartes et autres éditeurs [14]

Exonymes [15]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session of 2000

10 a.m.-1 p.m.	1st meeting	Conference Room 2
3 p.m.-6 p.m.	2nd meeting	Conference Room 2

1. Election of the Bureau of the Executive Board
2. Agenda and work plan for the session (DP/2000/L.1)
3. Reports on the annual and third regular sessions 1999 (DP/1999/28, DP/2000/1)
4. UNDP: Business Plans, 2000-2003 [2] (DP/2000/8, DP/2000/3)

[There will be a meeting of the donors group on Monday, 24 January, at 8 a.m. in Conference Room C.]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire de 2000

10 heures à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	2e séance	Salle de conférence 2

1. Élection du bureau du Conseil d'administration
2. Ordre du jour et programme de travail de la session (DP/2000/L.1)
3. Rapports sur la session annuelle et la troisième session ordinaire de 1999 (DP/1999/28, DP/2000/1)
4. PNUD : Plans d'activité, 2000-2003 [2] (DP/2000/8, DP/2000/3)

[Une réunion du groupe des donateurs aura lieu le lundi 24 janvier à 8 heures dans la salle de conférence C.]

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Monday, 24 January 2000

WESTERN EUROPEAN AND OTHER STATES GROUP

12 noon-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77

(on the Commission on the Status of Women acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender equality, development and peace for the twenty-first century")

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

* * *

The (closed) meeting of police contributors to the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo (UNMIK) and the United Nations Transitional Administration in East Timor (UNTAET) scheduled for Monday, 24 January 2000, has been postponed to Wednesday, 26 January, at 4 p.m. in the General Assembly Hall. Representatives of countries who presently contribute police officers to UNMIK and UNTAET, or are potential contributors, are invited to attend. The meeting will be chaired by Mr. Bernard Miyet, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 24 janvier 2000

GROUPE DES ÉTATS D'EUROPE OCCIDENTALE ET AUTRES ÉTATS

Midi à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77

(Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle")

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 10

* * *

La réunion privée des fournisseurs de police à la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo et à l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental prévue pour le lundi 24 janvier 2000 a été reportée au mercredi 26 janvier à 16 heures dans la salle de l'Assemblée générale. Les représentants des pays qui fournissent actuellement des fonctionnaires de police à la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo et à l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental, ou qui sont des fournisseurs éventuels, sont invités à participer. La réunion sera présidée par M. Bernard Miyet, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix.

* * *

Announcement

As from Wednesday, 5 January 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Avis

À partir du mercredi 5 janvier 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Disarmament Commission will hold open-ended informal consultations on its substantive agenda items and other organizational matters on Monday, 31 January 2000, at 3 p.m. in Conference Room E.

* * *

The organizational session of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly in 2001 for Follow-up to the World Summit for Children will be held on 7 and 8 February 2000, in Conference Room 4. The provisional agenda of the organizational session is contained in document A/AC.256/1.

* * *

Pursuant to General Assembly resolution A/RES/54/81, the Special Committee on Peacekeeping Operations and its Working Group will meet from 11 February to 10 March 2000. The general debate of the Special Committee will take place on 11, 14 and 15 February; in light of the limited time period available to the Special Committee, the Bureau of the Special Committee would be grateful if delegations would be prepared to limit their plenary statements to ten minutes.

The speakers' list will open on Friday, 28 January. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers are kindly asked to contact Ms. Marybeth McKeever (tel.: (212) 963-1871). As determined by the Bureau, the order of speakers will reflect the order of their inscription.

In accordance with General Assembly resolution A/RES/51/136, and as reiterated in General Assembly resolution A/RES/54/81, those Member States "that become personnel contributors to United Nations peacekeeping operations in years to come or that participate in the future in the Special Committee as observers for three consecutive years, shall, upon request in writing to the Chairman of the Committee, become members at the following session of the Special Committee." Member States to which this applies and who wish to become members of the Special Committee are kindly reminded to submit, they have not already done so, their written requests to the Chairman of the Special Committee, H.E. Chief Arthur C.I. Mbanefo, Permanent Representative of Nigeria to the United Nations, with a copy to the Secretary of the Committee, Mr. Andrew Grene (fax: (212) 963-9222).

Member States and Observers who wish to participate in the 2000 Special Committee as observers are kindly reminded to address a written request to that effect to the Chairman of the Special Committee with a copy to the Secretary of the Committee.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La Commission du désarmement tiendra des consultations officieuses à participation non limitée sur les questions de fond inscrites à son ordre du jour et d'autres questions d'organisation le lundi 31 janvier 2000 à 15 heures dans la salle de conférence E.

* * *

La session d'organisation du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale qui sera consacrée au suivi du Sommet mondial pour les enfants en 2001 aura lieu les 7 et 8 février 2000 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire de la session d'organisation figure dans le document A/AC.256/1.

* * *

Conformément à la résolution A/RES/54/81 de l'Assemblée générale, le Comité spécial des opérations de maintien de la paix et son groupe de travail se réuniront du 11 février au 10 mars 2000. Le débat général du Comité spécial aura lieu les 11, 14 et 15 février; compte tenu du temps limité du Comité spécial, le bureau du Comité spécial demande aux délégations de limiter leurs déclarations en séance plénière à 10 minutes.

La liste des orateurs sera ouverte le vendredi 28 janvier. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de se mettre en rapport avec Mme Marybeth McKeever (tél. : (212) 963-1871). Le Bureau a décidé que l'ordre des orateurs sera déterminé par leur ordre d'inscription.

Conformément à la résolution A/RES/51/136, et réaffirmé dans la résolution A/RES/54/81 de l'Assemblée générale, les États Membres "qui, à l'avenir, fourniront du personnel aux opérations de maintien de la paix ou participeront au travaux du Comité spécial pendant trois années consécutives en tant qu'observateurs deviendront membres du Comité spécial, à la session suivante, après en avoir fait la demande par écrit au Président dudit Comité". Il est rappelé aux États Membres pour lesquels cela s'applique de soumettre, s'ils ne l'ont pas encore fait, une demande par écrit au Président du Comité spécial, S.E. le Chef Arthur C.I. Mbanefo,, Représentant permanent du Nigéria auprès de l'Organisation des Nations Unies, avec une copie au Secrétaire du Comité, M. Andrew Grene (télécopieur : 963-9222).

Il est rappelé aux États Membres et observateurs qui souhaitent participer à la session de 2000 du Comité en qualité d'observateurs d'en faire la demande par écrit au Président du Comité spécial avec une copie au Secrétaire du Comité.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The first part of the organizational session for 2000 of the Economic and Social Council will take place on Thursday, 27 January 2000, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The Council will elect the President and members of the Bureau for 2000. The basic programme of work of the Council is contained in document E/2000/1 and the provisional annotated agenda for the session is contained in document E/2000/2.

* * *

There will be a panel discussion on the "Contribution of the United Nations system and the global conferences of the 1990s to combating poverty, and the role of the Economic and Social Council," on Wednesday, 26 January 2000, at 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

The members of the panel are as follows: Chairman: H.E. Mr. F. Paolo Fulci (Italy), President of the Economic and Social Council; Panellists: the Honorable Mr. William Odlum, Minister of Foreign Affairs and International Trade, Saint Lucia, H.E. Bishop Diarmuid Marten, Secretary, Pontifical Council for Justice and Peace, Mr. Mark Malloch-Brown, Administrator of the United Nations Development Programme (UNDP), Ms. Nafis Sadik, Executive Director of the United Nations Population Fund (UNFPA), Mr. Mats Karlsson, Vice-President, World Bank, and Mr. Jean-Claude Faure, Chairman, DAC/OECD.

Members of permanent missions, Secretariat staff, the representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Thursday, 27 January 2000, at 10 a.m. sharp in Conference Room 7.

* * *

The fourth session of the Intergovernmental Forum on Forests of the Commission on Sustainable Development will be held at Headquarters from 31 January to 11 February 2000. The annotated provisional agenda for the session is contained in document E/CN.17/IFF/2000/1. Delegations attending the session are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Forum, Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La première partie de la session d'organisation de 2000 du Conseil économique et social aura lieu le jeudi 27 janvier 2000 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social. Le Conseil élira le Président et les membres du Bureau pour 2000. Le programme de travail de base du Conseil figure dans le document E/2000/1 et l'ordre du jour provisoire annoté dans le document E/2000/2.

* * *

Une table ronde sur le thème : "Contribution du système des Nations Unies et des conférences mondiales des années 90 à la lutte contre la pauvreté, et le rôle du Conseil économique et social" aura lieu le mercredi 26 janvier 2000 à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

La table ronde est composée comme suit : Président : S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), Président du Conseil économique et social; participants : M. William Odlum, Ministre des affaires étrangères et du commerce international de Sainte-Lucie, S.E. l'évêque Diarmuid Marten, Secrétaire, Conseil pontifical pour la justice et la paix, M. Mark Malloch-Brown, Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD), Mme Nafis Sadik, Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP), M. Mats Karlsson, Vice-Président de la Banque mondiale, et M. Jean-Claude Faure, Président, CAD/OCDE.

Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le jeudi 27 janvier 2000 à 10 heures précises dans la salle de conférence 7.

* * *

La quatrième session du Forum intergouvernemental sur les forêts de la Commission du développement durable aura lieu au Siège du 31 janvier au 11 février 2000. L'ordre du jour provisoire annoté de la session figure dans le document E/CN.17/IFF/2000/1. Les délégations participant à la session sont priées de soumettre les noms de leurs représentants au Secrétaire du Forum, M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935).

* * *

The Chairman of the eighth session of the Commission on Sustainable Development, H.E. Mr. Juan Mayr Maldonado (Colombia) will hold a briefing on the preparations for the session of the Commission on Tuesday, 1 February 2000. The exact time and venue will announced in the *Journal*.

*

* *

The thirty-eighth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 8 to 17 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda will be issued as document E/CN.5/2000/1.

Delegations are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Pliner-Josephs (room S-2950E, fax: (212) 963-5935).

Reporting material for the thirty-eighth session of the Commission for Social Development (8-17 February 2000), including, *inter alia*, the provisional agenda and programme of work, and for the implementation of the outcome of the World Summit for Social Development, is available in the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs (room DC2-1370), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

*

* *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session for 2000

The first regular session for 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 24 to 28 January 2000 in Conference Room 2, and on 31 January 2000, in the afternoon, in Conference Room 1. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.1. Interested delegations are invited to attend.

* * *

Le Président de la huitième session de la Commission du développement durable, S.E. M. Juan Mayr Maldonado (Colombie) fera un exposé sur les préparatifs pour la session de la Commission le mardi 1 février 2000. L'heure et le lieu seront annoncés dans le *Journal*.

*

* *

La trente-huitième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 8 au 17 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté sera publié sous la cote E/CN.5/2000/1.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Pliner-Josephs (bureau S-2950E, télécopieur : (212) 963-5935).

On peut se procurer des documents d'information sur la trente-huitième session de la Commission du développement social (8-17 février 2000), y compris notamment l'ordre du jour provisoire et le programme de travail, et sur l'application des décisions du Sommet mondial pour le développement social auprès de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales (bureau DC2-1370), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

*

* *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire de 2000

La première session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 24 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 2 et le 31 janvier 2000, dans l'après-midi, dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.1. Les délégations intéressées sont invitées.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

First regular session for 2000

The first regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 31 January to 4 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/2. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 24 January 2000.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Première session ordinaire de 2000

Le Conseil d'administration de l'UNICEF tiendra sa première session ordinaire du 31 janvier au 4 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Les délégations sont priées de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 24 janvier 2000.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les questions de l'ordre du jour sur lesquelles elles souhaitent intervenir.

Announcements

The Bureau of the Commission on the Status of Women acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender equality, development and peace for the twenty-first century" will hold informal consultations during the week of 31 January 2000 as follows: Monday, 31 January , at 10 a.m. and 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber, and Thursday, 3 February, at 10 a.m. in Conference Room 4: first reading of the proposed outcome document (text submitted by the Chairperson); Friday, 4 February, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4: draft political declaration, programme of work for the Special Session, question of non-governmental organizations.

The text submitted by the Chairperson on the proposed outcome document will be available to delegations at the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250) as well as on the web site of the Division (www.un.org/womenwatch/daw) on Monday, 24 January 2000.

A paper on the review and appraisal of the implementation of the Beijing Platform for Action is available in the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250).

Avis

Le Bureau de la Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" tiendra des consultations officieuses durant la semaine du 31 janvier 2000 comme suit : le lundi 31 janvier à 10 heures et à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social et le jeudi 3 février à 10 heures dans la salle de conférence 4 : première lecture du projet de document sur les résultats (texte soumis par la Présidente); le vendredi 4 février à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4 : projet de déclaration politique, programme de travail de la session extraordinaire et question des organisations non gouvernementales.

Le texte soumis par la Présidente sur le projet de document sur les résultats sera disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw) le lundi 24 janvier 2000.

Un document sur l'examen et l'évaluation de la mise en oeuvre du Programme d'action de Beijing est disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250.

SUMMARY OF MEETINGS

Friday, 21 January 2000

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN
Twenty-second session — 450th and 451st meetings

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

The Committee considered the initial periodic report of Myanmar (CEDAW/C/MMR/1).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by his Government.

Members of the Committee posed questions.

APERÇU DES SÉANCES

Vendredi 21 janvier 2000

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES
Vingt-deuxième session — 450e et 451e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Le Comité examine le rapport initial du Myanmar (CEDAW/C/MMR/1).

Le représentant de l'État faisant rapport présente le rapport soumis par son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
Resumed 1999 session — 723rd meeting

Organization of work

A statement was made by the Secretary of the Committee.

Statements were made by the representatives of Pakistan, Cuba, Algeria and Ireland, as well as the observer for the Islamic Republic of Iran.

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the 1998 session of the Committee [3 (a)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Cuba, Turkey, Chile, Algeria, Pakistan, the Sudan, China, Ireland, France, the Russian Federation, Colombia, India, the United States and Bolivia.

The observers for Djibouti and Yemen also made statements.

The representatives of Association socio-culturelle de bienfaisance de Bender Djedid and International Council of Environmental Law responded to questions raised.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES
Reprise de la session de 1999 — 723e séance

Organisation des travaux

Le Secrétaire du Comité fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants du Pakistan, de Cuba, de l'Algérie et de l'Irlande et par l'observateur de la République islamique d'Iran.

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Cuba, Turquie, Chili, Algérie, Pakistan, Soudan, Chine, Irlande, France, Fédération de Russie, Colombie, Inde, États-Unis et Bolivie.

Les observateurs de Djibouti et du Yémen prennent également la parole.

Les représentants de l'Association socio-culturelle de bienfaisance de Bender Djedid et de l'International Council of Environmental Law répondent aux questions soulevées.

New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Cuba, Algeria, Pakistan, the United States, Turkey, India, France, Chile, the Russian Federation, China, the Sudan and Lebanon, as well as by the observer for Syrian Arab Republic.

724th meeting

New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Cuba, India, Pakistan, the United States, Ireland, Algeria, the Sudan, China, Tunisia, Colombia, Chile, Turkey, Lebanon and the Russian Federation.

The representative of Jammu and Kashmir Council for Human Rights responded to questions raised.

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the 1998 session of the Committee [3 (a)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Algeria, the Sudan, Pakistan, Ireland, Cuba, China, Turkey, the United States, France and India.

* * *

Convention on the Rights of the Child

COMMITTEE ON THE RIGHTS
OF THE CHILD
Twenty-third session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 21 JANUARY 2000

605th and 606th meetings

Consideration of reports of States parties [6]

The Committee began and concluded its consideration of the second periodic report of Peru (CRC/C/65/Add.8).

In accordance with the Committee's provisional rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Cuba, Algérie, Pakistan, États-Unis, Turquie, Inde, France, Chili, Fédération de Russie, Chine, Soudan et Liban, ainsi que par l'observateur de la République arabe syrienne.

724e séance

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Cuba, Inde, Pakistan, États-Unis, Irlande, Algérie, Soudan, Chine, Tunisie, Colombie, Chili, Turquie, Liban et Fédération de Russie.

Le représentant de Jammu and Kashmir Council for Human Rights répond aux questions soulevées.

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Algérie, Soudan, Pakistan, Irlande, Cuba, Chine, Turquie, États-Unis, France et Inde.

* * *

Convention relative aux droits de l'enfant

COMITÉ DES DROITS DE
L'ENFANT
Vingt-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 21 JANVIER 2000

605e et 606e séances

Examen des rapports présentés par les États parties [6]

Le Comité commence et termine l'examen du deuxième rapport périodique du Pérou (CRC/C/65/Add.8).

Conformément au règlement intérieur provisoire du Comité, les représentants de l'État partie assistent aux séances et répondent aux questions et observations des membres du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to article 43 (2) of the Convention on the Rights of the Child. New York, 12 December 1995

Acceptance: Liechtenstein (21 January 2000)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Amendement au paragraphe 2 de l'article 43 de la Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 12 décembre 1995

Acceptation : Liechtenstein (21 janvier 2000*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January has been communicated to the Secretariat:

African States:
Cape Verde
H.E. Mr. José Luis Barbosa Leao Monteiro

Asian States:
Bhutan
H.E. Mr. Om Pradhan

Eastern European States:
Georgia
H.E. Mr. Peter Chkheidze

Latin American and Caribbean States:
Saint Vincent and the Grenadines
H.E. Mr. Dennie Wilson

Western European and other States:
Malta
H.E. Mr. Walter Balzan

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Cap-Vert
S.E. M. José Luis Barbosa Leao Monteiro

États d'Asie :
Bhoutan
S.E. M. Om Pradhan

États d'Europe orientale :
Géorgie
S.E. M. Peter Chkheidze

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Saint-Vincent-et-les Grenadines
S.E. M. Dennie Wilson

États d'Europe occidentale et autres États :
Malte
S.E. M. Walter Balzan

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

00-24845